



Dekret

der Abteilungsdirektorin
des Abteilungsdirektors

Decreto

della Direttrice di Ripartizione
del Direttore di Ripartizione

Nr.

N.

9519/2024

38.0 Abteilung Mobilität - Ripartizione Mobilità

Betreff:

Direktvergabe gemäß Art. 26 Absatz 1 Buchst. b) LG Nr. 16/2015 abgeändert durch das LG Nr. 11/2023 (für Direktvergaben mit einem Betrag unterhalb von 140.000 Euro) der Dienstleistung rechtliche Beratung und Unterstützung in Bezug auf die Vergabe der öffentlichen Bahndienste in der Zuständigkeit des Landes Südtirol im Zeit-raum 2025 – 2034, sowie über die eventuelle Gründung einer öffentlichen In-House Gesellschaft für die Verwaltung der Straßen in der Landeszuständigkeit.
CIG-Code: B1D52EA86A

Oggetto:

Affidamento diretto ai sensi dell'art. 26 comma 1 lett. b) LP n. 16/2015 come modificato dalla LP n. 11/2023 (per affidamenti diretti di importo inferiore a 140.000 euro) del servizio di consulenza e assistenza legale in relazione all'affidamento dei servizi di trasporto ferroviario di competenza provinciale per il periodo 2025 – 2034, nonché in merito alla eventuale costituzione di una società pubblica in house per la gestione delle strade di competenza provinciale.
Codice C.I.G.: B1D52EA86A

Direktvergabe gemäß Art. 26 Absatz 1 Buchst. b) LG Nr. 16/2015 abgeändert durch das LG Nr. 11/2023 (für Direktvergaben mit einem Betrag unterhalb von 140.000 Euro) der Dienstleistung rechtliche Beratung und Unterstützung in Bezug auf die Vergabe der öffentlichen Bahndienste in der Zuständigkeit des Landes Südtirol im Zeitraum 2025 – 2034, sowie über die eventuelle Gründung einer öffentlichen In-House Gesellschaft für die Verwaltung der Straßen in der Landeszuständigkeit.

CIG-Code: B1D52EA86A

Der Artikel 50 Absatz 1 Buchstabe b) des gesetzesvertretenden Dekrets Nr. 36/2023 und der Artikel 26, Absatz 1, Buchstabe b) des Landesgesetzes vom 17. Dezember 2015, Nr. 16, in geltender Fassung sehen vor, dass die Aufträge, welche Lieferungen und Dienstleistungen unter 140.000,00 Euro, nach Abzug der Mehrwertsteuer, zum Gegenstand haben, mittels Direktvergabe vergeben werden können.

Das Landesgesetz Nr. 6 vom 21.07.2022 regelt die Führungsstruktur des öffentlichen Landessystems und die Ordnung der Südtiroler Landesverwaltung.

Die Dienstleistungsverträge des Landes für den Bahndienste laufen am 31.12.2025 aus, und die Abteilung Mobilität hat in Übereinstimmung mit den geltenden europäischen und staatlichen Vorschriften das entsprechende europäische Ausschreibungsverfahren oberhalb der Schwellenwerte eingeleitet.

Das Ressort für Infrastruktur und Mobilität hält es weiters für angebracht, die Möglichkeit der Gründung einer öffentlichen Gesellschaft für die Verwaltung der Landesstraßen zu prüfen.

In Anbetracht der besonderen Komplexität der Rechtsvorschriften im Bereich des öffentlichen Verkehrs im Allgemeinen und der Ausschreibungsverfahren für die Vergabe von öffentlichen Verkehrsdiensten im Zuständigkeitsbereich des Landes sowie der Tatsache, dass die mögliche Gründung einer eigenen öffentlichen Gesellschaft für die

Affidamento diretto ai sensi dell'art. 26 comma 1 lett. b) LP n. 16/2015 come modificato dalla LP n. 11/2023 (per affidamenti diretti di importo inferiore a 140.000 euro) del servizio di consulenza e assistenza legale in relazione all'affidamento dei servizi di trasporto ferroviario di competenza provinciale per il periodo 2025 – 2034, nonché in merito alla eventuale costituzione di una società pubblica in house per la gestione delle strade di competenza provinciale.

Codice C.I.G.: B1D52EA86A

L'art. 50, comma 1, lettera b) del decreto legislativo n. 36/2023 e l'articolo 26, comma 1, lettera b) della legge provinciale 17 dicembre 2015, n. 16, e successive modifiche prevedono che per l'affidamento di contratti aventi ad oggetto forniture e servizi di importo inferiore a euro 140.000,00, al netto di IVA, si può procedere tramite affidamento diretto.

La legge provinciale n. 6 del 21.07.2022 disciplina la struttura dirigenziale del sistema pubblico provinciale e l'ordinamento dell'Amministrazione provinciale.

I contratti di servizio di trasporto ferroviario di competenza provinciale sono in scadenza il 31.12.2025 e nel rispetto della normativa comunitaria e statale vigente la Ripartizione Mobilità ha dato avvio alla relativa procedura di gara europea sopra soglia.

Il Dipartimento Infrastrutture e Mobilità inoltre ritiene opportuno valutare la possibilità di una eventuale costituzione di una società pubblica in house per la gestione delle strade di competenza provinciale.

Vista la particolare complessità legislativa nel settore del trasporto pubblico in generale e delle procedure di gara per l'affidamento dei servizi di trasporto pubblico di propria competenza, nonché per l'eventuale costituzione di una società pubblica in house per la gestione delle strade di competenza provinciale è necessario il supporto di un consulente di altissima qualificazione

Verwaltung der Straßen im Zuständigkeitsbereich des Landes angesichts der erheblichen Komplexität der damit verbundenen Rechtsfragen die Unterstützung eines hochqualifizierten professionellen und wissenschaftlichen Beraters erfordert.

Festgestellt, dass keine internen Ressourcen mit dem notwendigen *Know How* und der notwendigen Erfahrung und der spezifischen Kompetenzen in diesen Bereichen vorhanden sind, ist es notwendig, einen Beratungsauftrag an einen externen Experten mit nachgewiesener Kompetenz und Qualifikation zu vergeben.

Es sind keine Vereinbarungen der AOV bzw. Consip- hinsichtlich von Dienstleistungen, die mit den zu erwerbenden vergleichbar sind, vorgesehen.

Die wesentlichen Vertragsklauseln sind im Muster des Beauftragungsschreibens enthalten.

Nach Einsichtnahme in:

- LG Nr. 16/2015 und LG Nr. 17/1993 zur „Regelung des Verwaltungsverfahrens“,
- GvD Nr. 36/2023,
- DPR vom 28. Dezember 2000, Nr. 445.

Angesichts der Tatsache, dass:

- es wurde eine Markterhebung mittels telematischer Verfahren im ISOV-Portal <https://www.ausschreibungen-suedtirol.it>, mittels Veröffentlichung einer Bekanntgabe der Interessensbekundung durchgeführt,
- innerhalb der Frist vom 14.12.2023 12:00 Uhr haben folgenden Wirtschaftsunternehmen Unterlagen zur Teilnahme eingereicht:
 - Prof. Aw. Pierluigi Mantini
 - Aw. Jakob Baldur Brugger,
- die Bewertung der juristischen Dienstleistungen erfolgt nach nichtdiskriminierenden Kriterien und unter voller Berücksichtigung der Zuständigkeit und des Ermessensspielraums der Verwaltung. Bei der Bewertung werden folgende Aspekte berücksichtigt:
 - Bewertung des professionellen Curriculums

professionale e scientifica considerata la notevole complessità delle questioni giuridiche connesse.

Verificata la carenza di risorse interne in possesso del *Know How* e dell'esperienza necessaria e delle competenze specifiche in questi ambiti è necessario conferire un incarico di consulenza a un esperto esterno di comprovata competenza e qualificazione.

Non sono attive convenzioni ACP ovvero di Consip relative a servizi comparabili con quelli da acquisire.

Le clausole negoziali essenziali sono contenute nello schema di lettera d'incarico.

Visti:

- la LP 16/2015 e la LP 17/1993 in materia di “Disciplina del procedimento amministrativo”
- Il d.lgs. n. 36/2023;
- il D.P.R. del 28 dicembre 2000, n. 445.

Dato atto che:

- è stata svolta una indagine di mercato tramite procedura telematica sul portale SICP <https://www.banditi-altoadige.it> con pubblicazione di avviso di manifestazione di interesse;
- entro la scadenza prevista del 25.03.2024 ore 12:00 i seguenti operatori economici hanno presentato la documentazione per la partecipazione:
 - Prof. Aw. Pierluigi Mantini
 - Aw. Jakob Baldur Brugger;
- la valutazione dei servizi legali avviene mediante criteri non discriminatori e nel pieno rispetto della competenza e discrezionalità dell'Amministrazione. La valutazione tiene conto dei seguenti aspetti:
 - valutazione del curriculum professionale
 - esperienza e competenza tecnica nello specifico settore
 - pregressa collaborazione con

- Erfahrung und fachliche Kompetenz auf dem jeweiligen Gebiet
- frühere Zusammenarbeit mit der Verwaltung,
- die Verwaltung hat die von Prof. Av. Pierluigi Mantini und Av. Jakob Baldur Brugger vorgelegten Lebensläufe geprüft und bei beiden die beruflichen und technischen Fähigkeiten, die bisherigen Erfahrungen und die Ausbildung im Bereich des Auftrags bewertet.

In Anbetracht der Komplexität der Materie und der Notwendigkeit, einen Berater zu finden, der die Verwaltung sowohl im Hinblick auf die technisch-professionellen Aspekte für die korrekte Erstellung der Ausschreibungsunterlagen als auch im Hinblick auf die Notwendigkeit, sich gegebenenfalls mit den unabhängigen Behörden (ANAC, AGCM, ART) abzustimmen, unterstützen kann, und in Anbetracht der Tatsache, dass Prof. Pierluigi Mantini über spezifischere berufliche Fähigkeiten und Erfahrungen zu verfügen scheint, wird es als angemessen erachtet, Prof. Mantini mit dem Auftrag zu betrauen, und zwar unter Berücksichtigung folgender Punkte:

- es besteht eine Komplementarität mit anderen Aufträgen, die denselben Gegenstand wie die beauftragte Rechtsdienstleistung betreffen, d.h. im Bereich der öffentlichen Verkehrsdienste,
- hat in den letzten Jahren an der Neuorganisation der öffentlichen Straßenverkehrsdienste in Südtirol mitgewirkt, mit intensiver gerichtlicher Tätigkeit, auch vor dem Gerichtshof der Europäischen Union,
- Beratung und Unterstützung bei den unabhängigen Behörden ART, ANAC und AGCM, insbesondere im Hinblick auf rechtliche und administrative Profile,
- hat in zahlreichen Streitfällen sowohl bei der Ausschreibung der Vergabe von Busdiensten als auch bei der Vergabe von ÖPNV-Diensten an In-House Gesellschaften juristische Unterstützung geleistet, mit überwiegend positiven

l'Amministrazione;

- l'Amministrazione ha preso visione dei *curricula* presentati da parte del Prof. Av. Pierluigi Mantini e dell'Av. Jakob Baldur Brugger valutando per entrambi le competenze professionali e tecniche, le esperienze pregresse e la formazione nel settore oggetto di incarico.

Vista la complessità della materia e la necessità di individuare un consulente che possa supportare l'Amministrazione sia per quanto riguarda gli aspetti tecnico-professionali ai fini della corretta predisposizione della documentazione di gara, sia per la necessità di conferire quando necessario con le Autorità indipendenti (ANAC, AGCM, ART); preso atto che il Prof. Pierluigi Mantini risulta in possesso di più specifiche professionalità ed esperienze si ritiene di affidare l'incarico al Prof. Mantini in considerazione di quanto segue:

- vi è complementarità con altri incarichi attinenti alla medesima materia oggetto del servizio legale in affidamento, ovvero nell'ambito del servizio di trasporto pubblico;
- ha collaborato negli scorsi anni alla riorganizzazione dei servizi di trasporto pubblico su gomma in Alto Adige, con un'intensa attività giurisdizionale, anche presso la Corte di Giustizia dell'Unione Europea;
- ha prestato proficua attività di consulenza e assistenza presso le Autorità indipendenti ART, ANAC e AGCM, con particolare riguardo per i profili giuridici e amministrativi;
- ha fornito supporto giuridico in numerosi contenziosi relativi sia alla gara per l'affidamento dei servizi autobus, sia per l'affidamento di servizi TPL a società in house della Provincia, con esiti perlopiù positivi per l'Amministrazione;

Ergebnissen für die Verwaltung,

- arbeitet derzeit mit der Region Apulien in Fragen der Neuorganisation des Eisenbahnverkehrs zusammen (ein Sektor, in dem auch in im Land Südtirol Dienstleistungen benötigt werden),
- verfügt über akademische oder berufliche Qualifikationen, die für den Gegenstand der zu erbringenden Rechtsdienstleistungen relevant sind,
- ist Kassationsanwalt,
- ist Professor für Verwaltungsrecht und Stadtplanungsrecht an der Polytechnischen Universität Mailand und Lehrstuhlinhaber für „Recht der öffentlichen Aufträge,
- er bekleidet bzw. bekleidete verschiedene Ämter im Präsidialrat der Verwaltungsgerichtsbarkeit in Italien (im Staatsrat), im italienischen Parlament, in der Kommission für das öffentliche Auftragswesen der Nationalen Antikorruptionsbehörde (ANAC) und im Ministerium für Infrastruktur und Verkehr,
- er hat zahlreiche Veröffentlichungen zum Thema öffentliches Auftragswesen, auch in Bezug auf das neue Vergaberecht, verfasst.
- collabora attualmente ai temi relativi alla riorganizzazione dei servizi ferroviari con la Regione Puglia (settore nel quale è richiesta la prestazione anche in Provincia di Bolzano);
- è in possesso di titoli accademici o professionali attinenti alla materia oggetto del servizio legale da affidare;
- è avvocato cassazionista;
- è professore di diritto amministrativo e di diritto urbanistico presso il Politecnico di Milano e titolare dell'insegnamento di "Legislazione degli appalti pubblici;
- è, o è stato, titolare di vari incarichi presso il Consiglio di Presidenza della Giustizia Amministrativa in Italia (presso il Consiglio di Stato), il Parlamento italiano, la Commissione appalti dell'Autorità nazionale anticorruzione (ANAC), il Ministero delle Infrastrutture e dei Trasporti;
- ha all'attivo numerose pubblicazioni in tema di contratti pubblici, anche in riferimento al nuovo Codice degli appalti.

Das Angebot wurde vom Prof. Aw. Pierluigi Mantini am 21.05.2024 über das Informationssystem Öffentliche Verträge, für einen Betrag von 138.000,00 Euro + 22% MwSt. (30.360,00 Euro), + 4% Sozialversicherungsbeträge (6.734,40 Euro) eingereicht. Der Gesamtbetrag beläuft sich auf 175.094,40 Euro, was als angemessener Preis angesehen wird,

- das Angebot wird in Bezug auf die angefragte Leistung als angebracht bewertet,
- es wurde der CIG-Code Nr. B1D52EA86A eingeholt,
- die zuständige Organisationsstruktur bescheinigt, dass mit dieser Maßnahme kein öffentliches Investitionsprojekt genehmigt oder finanziert wird und daher keine Identifizierung über den CUP erforderlich ist,
- die gegenständliche Dienstleistung wird durch
- L'offerta è stata presentata dal Prof. Aw. Pierluigi Mantini in data 21.05.2024 tramite il Sistema Informativo Contratti Pubblici per un importo di 138.000,00 euro + 22% IVA (30.360,00 euro) + 4% oneri previdenziali (6.734,40 euro). L'ammontare complessivo è di 175.094,40 euro e si ritiene il prezzo congruo;
- l'offerta presentata è ritenuta conforme alla prestazione richiesta;
- l'appalto è stato registrato con CIG B1D52EA86A;
- La competente struttura organizzativa attesta che con il presente provvedimento non si autorizza né si finanzia un progetto d'investimento pubblico e che, pertanto, non occorre alcuna identificazione tramite il CUP;
- il servizio oggetto del presente provvedimento

eigene Haushaltsmittel finanziert,

- das gesetzvertretende Dekret Nr. 118 vom 23. Juni 2011 verfügt die Harmonisierung der Buchhaltungssysteme und der Bilanzgliederungen der Regionen, der örtlichen Körperschaften und der entsprechenden Hilfskörperschaften und regelt insbesondere im Artikel 56 die Zweckbindung der Ausgaben,
- die voraussichtliche Ausgabe liegt unter 140.000 Euro und ist somit nicht im Dreijahresprogramm der Beschaffungen von Gütern und Dienstleistungen enthalten.

VERFÜGT

der Abteilungsdirektor

- die Dienstleistung wird aus den oben angeführten Gründen an den Wirtschaftsteilnehmer Prof. Aw. Pierluigi Mantini vergeben,
- eine Sicherheit während der Vertragserfüllungsphase in Höhe von 2 % des Vertragsbetrags gemäß von Art. 36 Absatz 1 letzter Satz LG 16/2015 vorzusehen,
- der Vertrag ist gemäß Art. 18 GvD Nr. 36/2023 in elektronischer Form im Wege des Briefverkehrs abzuschließen,
- der Entwurf des Auftragsschreibens, auf welchen Bezug genommen wird, welcher die Vertragsbedingungen und -klauseln des mit dem Auftragnehmer abzuschließenden Vertrags enthält, wird genehmigt,
- es wird darauf hingewiesen, dass der Auftragnehmer nicht der Kontrolle der Teilnahmeanforderungen vor Vertragsabschluss unterliegt, da die Vergabestellen, welche die Vergabe von Bauleistungs-, Dienstleistungs- und Lieferaufträgen bis zu einem Ausschreibungsbetrag von 150.000 Euro über elektronische Instrumente wahrnehmen, diese Kontrollen gemäß Art. 32 Abs. 1 LG Nr.

è finanziato con mezzi propri di bilancio;

- il decreto legislativo del 23 giugno 2011, n. 118, dispone in materia di armonizzazione dei sistemi contabili e degli schemi di bilancio delle Regioni, degli enti locali e dei loro organismi e in particolare l'articolo 56 disciplina gli impegni di spesa;
- la spesa presunta è inferiore a 140.000 euro e che quindi la stessa non è contenuta nel programma triennale degli acquisti.

Il Direttore di Ripartizione

DECRETA

- di affidare, per le motivazioni espresse in premessa, il servizio in oggetto all'operatore economico Prof. Aw. Pierluigi Mantini;
- di prevedere la garanzia nella fase di esecuzione del contratto pari al 2% dell'importo contrattuale ai sensi del primo periodo dell'art. 36 comma 1 LP 16/2015;
- di stabilire che il contratto sarà stipulato in modalità elettronica mediante scambio di corrispondenza, ai sensi dell'art. 18 d.lgs. 36/2023;
- di approvare lo schema della lettera d'incarico, al quale si rinvia *per relationem*, contenente le condizioni e le clausole del contratto che verrà stipulato con l'affidatario;
- di dare atto che l'affidatario non è soggetto a verifica dei requisiti di partecipazione prima della stipula del contratto, giacché in applicazione dell'art. 32, comma 1 della L.P. n. 16/2015 e ss.mm.ii., le stazioni appaltanti che utilizzano gli strumenti elettronici, per gli affidamenti di lavori, servizi e forniture fino a 150.000 euro, sono esonerate da tale verifica;

16/2015 i.g.F, nicht durchführen müssen,

- die Ausgabe von 175.094,40 Euro MwSt. inbegriffen auf dem Kapitel U10051.0060 des Verwaltungshaushaltes der Autonomen Provinz Bozen 2024 - 2026 für die Haushaltsjahre 2024 und 2025, gemäß Anlage SAP, welche wesentlicher Bestandteil des Dekretes bildet, zweckzubinden.

Der Betrag wird dabei wie folgt aufgeteilt:

- der Betrag von 87.547,20 Euro MwSt. Haushaltsjahre 2024,
- der Betrag von 87.547,20 Euro MwSt. Haushaltsjahre 2025.

Gegen diese Maßnahme kann innerhalb von 30 Tagen vor dem Regionalen Verwaltungsgericht Bozen Rekurs eingereicht werden.

Der Abteilungsdirektor

- di impegnare la spesa di 175.094,40 euro IVA inclusa sul capitolo U10051.0060 del bilancio finanziario gestionale della Provincia Autonoma di Bolzano 2024-2026, esercizi finanziari 2024 e 2025, come da allegato SAP, che forma parte integrante del presente decreto.

L'importo viene suddiviso nella modalità seguente:

- l'importo di 87.547,20 euro IVA compresa esercizio finanziario 2024,
- l'importo di 87.547,20 euro IVA compresa esercizio finanziario 2025.

Contro il presente provvedimento può essere presentato ricorso entro 30 giorni al Tribunale Regionale di Giustizia Amministrativa - Sezione Autonoma di Bolzano.

Il Direttore di Ripartizione

Martin Vallazza

MITTELSPERRE/BLOCCO FONDI J240009519

Pos	Capitolo Kapitel		Nr. fornitore Nr. Lieferant	Cognome nome/Denominazione Vorname Name/Bezeichnung			Prenotazione impegno Mittelvorbindung		Elemento WBS PSP-Element		Importo impegno (preventivo/stima) Zweckbindung (Voranschlag/Schätzung)			
	CdR FSt	Eser Jahr	Cod. fisc. Steuer. Nr.	Part.IVA MwStr.Nr	Indirizzo/Sede Anschrift/Sitz			Inizio competenza Anfang Kompetenz		Fine competenza Ende Kompetenz		CIG	CUP	
	Servizio/Acquisto				Dienstleistung/Ankauf					Nota/Note				
001	U10051.0060		389267	MANTINI PIERLUIGI							87.547,20			
	38	2024	MNTPLG56B19A345F	09950130154	VIA GIUSTI GIUSEPPE 3 - MILANO			17.06.2024		31.12.2024		B1D52EA86A		
	38.0\supporto legale gara serv. trasp. ferroviario				38.0\RECHTL.BERAT.VERG.ÖFF.BAHNDIEN									
	P	Tipologia - Typologie			Tipo - Typ		Documento - Dokument		Dettaglio - Detail				Data - Datum	Importo - Betrag
002	U10051.0060		389267	MANTINI PIERLUIGI							87.547,20			
	38	2025	MNTPLG56B19A345F	09950130154	VIA GIUSTI GIUSEPPE 3 - MILANO			01.01.2025		31.12.2025		B1D52EA86A		
	38.0\supporto legale gara serv. trasp. ferroviario				38.0\RECHTL.BERAT.VERG.ÖFF.BAHNDIEN									
	P	Tipologia - Typologie			Tipo - Typ		Documento - Dokument		Dettaglio - Detail				Data - Datum	Importo - Betrag
Totale attuale - Gesamtbetrag:									175.094,40					



Amt für Ausgaben

Ufficio Spese

Zweckgebunden/auf Kapitel

Impegnate/Sul Capitolo

€ 87.547,20 - Kap./Cap. U10051.0060 / 2024
€ 87.547,20 - Kap./Cap. U10051.0060 / 2025

Buchhalterische Verantwortung i. S. Art. 13 L.G. 17/93
Responsabilità contabile ai sensi dell'art. 13 L.P. 17/93



Sichtvermerke gemäß Art. 13 des LG Nr.
17/1993 über die fachliche, verwaltungsgemäße
und buchhalterische Verantwortung

Visti ai sensi dell'art. 13 della L.P. 17/1993
sulla responsabilità tecnica, amministrativa
e contabile

Der Abteilungsdirektor
Il Direttore di Ripartizione

VALLAZZA MARTIN

11/06/2024

Für den buchhalterischen Abschnitt

Per la parte contabile

Die Direktorin des Amtes für Ausgaben
La Direttrice dell'Ufficio Spese

TACCHINARDI MARTA

12/06/2024

Es wird bestätigt, dass diese analoge Ausfertigung,
bestehend - ohne diese Seite - aus 9 Seiten, mit dem
digitalen Original identisch ist, das die
Landesverwaltung nach den geltenden
Bestimmungen erstellt, aufbewahrt, und mit digitalen
Unterschriften versehen hat, deren Zertifikate auf
folgende Personen lauten:

nome e cognome: Martin Vallazza

Si attesta che la presente copia analogica è
conforme in tutte le sue parti al documento
informatico originale da cui è tratta, costituito da 9
pagine, esclusa la presente. Il documento originale,
predisposto e conservato a norma di legge presso
l'Amministrazione provinciale, è stato sottoscritto con
firme digitali, i cui certificati sono intestati a:

nome e cognome: Marta Tacchinardi

Die Landesverwaltung hat bei der Entgegennahme
des digitalen Dokuments die Gültigkeit der Zertifikate
überprüft und sie im Sinne der geltenden
Bestimmungen aufbewahrt.

Ausstellungsdatum

11/06/2024

Diese Ausfertigung entspricht dem Original

L'Amministrazione provinciale ha verificato in sede di
acquisizione del documento digitale la validità dei
certificati qualificati di sottoscrizione e li ha conservati
a norma di legge.

Data di emanazione

Per copia conforme all'originale

Datum/Unterschrift

Data/firma